

Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband
Band: 28 (1981)
Heft: 9

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Arzt- und Spitalbedarf

Beatmungsbeutel

Fricar AG
Förrlibuckstrasse 30
8031 Zürich
Tel. 01-42 86 12

Einrichtungen für OP-Raum

Indigel AG
8450 Andelfingen
Tel. 052-41 26 16

Elektrische und elektronische Steuerungen

Weber AG Fabrik
elektrotechnischer Artikel
und Apparate
Sedelstrasse 2
6020 Emmenbrücke
Tel. 041-50 55 44

Erste-Hilfe-Koffer

Fricar AG
Förrlibuckstrasse 30
8031 Zürich
Tel. 01-42 86 12

Hochdruck-Reinigungsgeräte

F. T. Sonderegger AG
9322 Egnach
Tel. 071-66 15 46

Krankensmobiliar

Basler Eisenmöbelfabrik AG
4450 Sissach
Tel. 061-98 40 66

Laboreinrichtungen

Fricar AG
Förrlibuckstrasse 30
8031 Zürich
Tel. 01-42 86 12

Luftentfeuchtung

Defensor AG
Binzstrasse 18
8045 Zürich
Tel. 01-35 91 33

Medizinalgasversorgung

Sauerstoffwerk Lenzburg AG
im Wil
5600 Lenzburg
Tel. 064-51 23 35

Sauerstoff-versorgungsanlagen

Sauerstoff- & Wasserstoffwerke AG
Postfach
6002 Luzern
Tel. 041-40 22 55

Transportmittel

Comorga AG
Hebezeuge, Transportgeräte
Leimbachstrasse 153
8041 Zürich
Tel. 01-45 18 41
(01-482 18 41 ab 18. 11. 1981)

Fricar AG
Förrlibuckstrasse 30
8031 Zürich
Tel. 01-42 86 12

Übungsmaterial für Erste-Hilfe-Kurse

Fricar AG
Förrlibuckstrasse 30
8031 Zürich
Tel. 01-42 86 12

Verbandmaterial

Flawa Schweizer Verbandstoff-
und Wattfabriken AG
9230 Flawil
Tel. 071-83 21 21

IVF Internationale Verbandstoff-
Fabrik Schaffhausen
8212 Neuhausen am Rheinfall
Tel. 053-2 02 51



Die PERMAROP-Verdränger-
pumpe:

«Einfach und genial»

ist das Urteil der Fachleute, weil
die PERMAROP-Verdränger-
pumpe **einmalige Eigen-
schaften** aufweist:

- Hoher Luftdurchsatz
(dadurch können die letzten
Flüssigkeitsmengen auf
ebenen Flächen abgesaugt
und lange Ansaugleitungen
verlegt werden)
- selbstansaugend bis 8 m
(die kurze Ansaugzeit wird
auch Sie beeindrucken)
- Unempfindlich gegen Fremd-
körper (bis 6 mm)
- Auswechseln oder Reinigen
des Förderelementes am
Einsatzort, ohne Werkzeug,
innert weniger Minuten
- Förderhöhe 20–35 m
- Förderleistung linear mit Dreh-
zahl bis 32 000 l/h
- Geringes Gewicht
(Die PERMAROP 2" für
32 000 l/h mit Briggs-&-Strat-
ton-Motor wiegt nur 32 kg)

Anlässlich einer unverbindlichen
Vorführung werden wir Sie gerne
überzeugen.



Kellerkühl- geräte und Entfeuchter

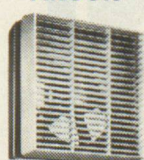
sind eine Spezialität von
ANSON. Ab Fr. 1080.-.
Für Keller, Archive, La-
ger- und Schutzräume
usw. Verlangen Sie Of-
ferte.
ANSON AG 8003 Zürich
Aegertenstr. 56 01 359512

Grosse Warmluft Heizgeräte

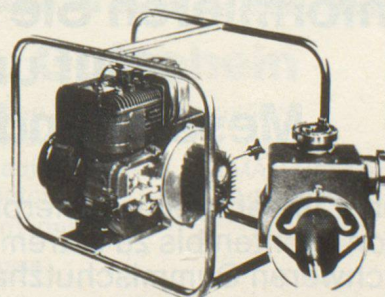


Anson-Frico GT
Transportabel, zum Be-
heizen von Fahrnisbau-
ten, zum Austrocknen im
Bauwesen, als Zusatz-
heizung. Robust. Billig in
Anschaffung und Be-
trieb. 9–25 kW. ANSON-
Frico GT 9, 380 V, 9 kW
nur Fr. 1044.-.
Elektrofachgeschäfte,
Heizungsfirmen und
ANSON AG 8003 Zürich
Aegertenstr. 56 01 359512

Fenster- ventilatoren ANSON

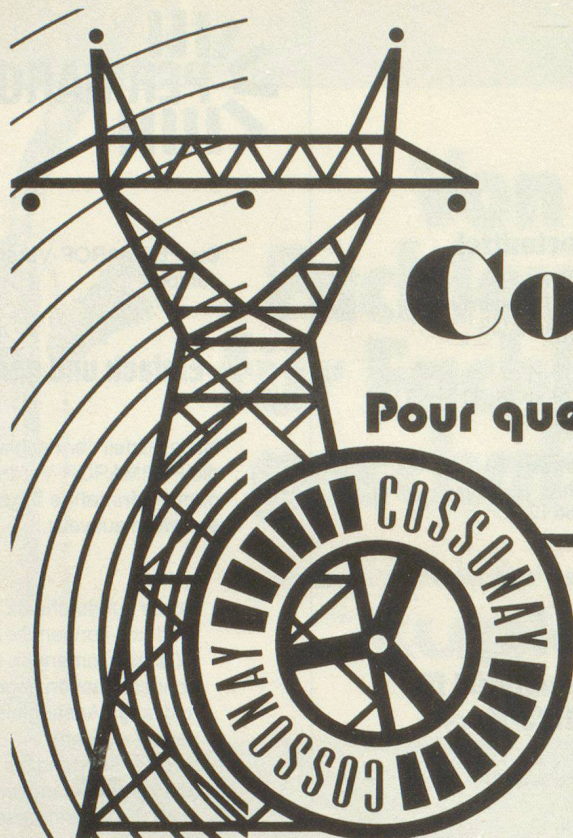


sind für nachträglichen
Einbau besonders geeig-
net. Sehr flach und ge-
räuscharm. 220 V.
ANSON 250 m³/h 108.-
ANSON 650 m³/h 265.-
ANSON 1100 m³/h 395.-
ANSON 1500 m³/h 610.-
Lüftungs-, Sanitär-,
Elektrofachgeschäfte
und
ANSON AG 8003 Zürich
Aegertenstr. 56 01 359512



PERMAROP AG

Telefon 031 53 11 43
Sägestrasse 73
Liebelfeld-Bern

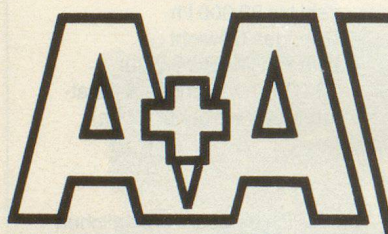


Cossonay...

**Pour que l'énergie soit là,
où elle est nécessaire**

SOCIÉTÉ ANONYME DES
CABLERIES & TREFFILERIES
DE COSSONAY

CH - 1305 COSSONAY-GARE TÉL. 021/87 17 21



Arbeitsschutz
und
Arbeitsmedizin

in Düsseldorf vom 6. 10. bis 9. 10. 1981
in Halle 3, Stand-Nr. 3045

Informieren Sie sich auf unserem Messestand

über unser breites Lieferprogramm
von leichten bis zu extrem
schweren Gummischutzhandschuhen
und unsere individuellen
Sondertauchteile für den
medizinisch-technischen Bereich.

Rex-Gummiwarenfabrik
Postfach 1169
D-6102 Pfungstadt
Telefon: 06157/2057/8

Rex

Schutz und Sicherheit bei der Arbeit

- Schutzbekleidungen
- Schutzhelme und Helmzubehör
- Gehörschützer
- Gesichtsschutzscheiben
- Farb- und Staubschutzmasken
- Sicherheits- und Arbeitstiefel
- Sicherheitsschuhe LUPOS
- Handschuhe

*Unser Sortiment – umfassend,
wegweisend, technisch zuverlässig!*



Angst + Pfister
Partner in vielen Teilen

8052 Zürich Telefon 01 301 20 20
1219 Genève-Le Lignon Téléphone 022 96 42 11

therma

Grossküchen

Pionier der Küche

plant
baut
installiert
betreut

Küchen für Zivilschutzräume

Unsere Stand-Druck-Kochkessel in schock-gesicherter Ausführung sind vom Bundesamt für Zivilschutz geprüft und entsprechen den Anforderungen zur Aufstellung in Zivilschutz-küchen.

Beratung, Montage und Unterhalt
durch erfahrene Fachleute.

Therma-Vorteile:

- Fabrikation in eigenen Werken in der Schweiz
- Langjährige Erfahrung
- Schweizer Qualität
- Dichtes Kundendienstnetz

Therma-Grossküchen AG

6210 Sursee
Centralstrasse
Telefon 045 21 14 44

Filialen in:

8048 Zürich
Flurstrasse 50
Telefon 01 54 72 25

1000 Lausanne
64, avenue d'Ouchy
Telefon 021 27 64 64

6808 Torricella
Telefon 091 93 10 61

MAG DEUTZ

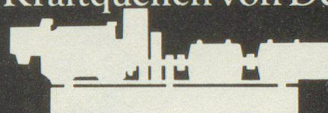
Auf Deutz-Diesel und MAG-Benzin-
ren ist Ver-
Überall wo
Sicherheit
kommt: Not-



motor-
lass.
es auf
an-
strom-

anlagen für den Zivilschutz,
in Bergbahnen, Spitälern usw.
und in der Industrie. Oder als
unermüdlicher Baumaschi-
nen- und Fahrzeugantrieb.

Kraftquellen von Deutz und



MAG
sind zu-

verlässig, langlebig, sparsam
und wartungsfreundlich. Als

erfahrenes Ingenieur-
büro bieten wir
Beratung, Projektie-
rung und schlüssel-
fertigen Anlagen-



bau. Mehr als 100
Servicestellen
garantieren überall
eine einwandfreie
Betreuung.

Gutschein

Senden Sie mir unverbindlich
Prospekte

☐ Deutz-Diesel

☐ MAG-Benzin

☐ Motoren

☐ Aggregate

Herr/Firma

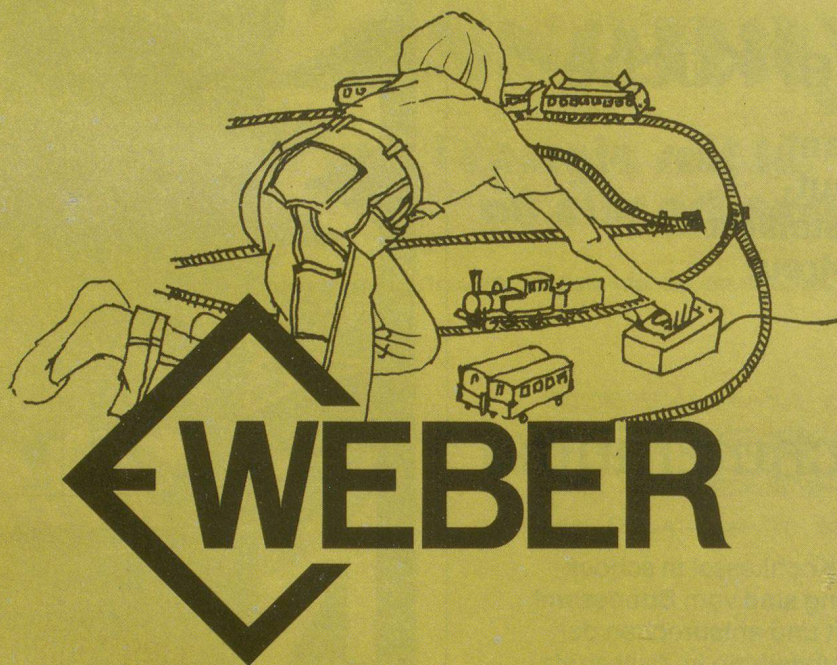
Strasse

PLZ/Ort

Einsenden an den Generalvertreter:

Hans F. Würigler
Industriestrasse 19
8910 Affoltern a. A.
Tel. 01-76144 15





Wir haben etwas gegen Unfälle mit elektrischem Strom.

Wir behaupten: Haushaltapparate, elektrische Werkzeuge und Maschinen, Beleuchtungseinrichtungen, Rundfunk- und Fernsehgeräte sind heute sehr sicher gebaut. Trotzdem ereignen sich immer wieder Unfälle mit elektrischem Strom. Denn viele Apparate weisen durch Abnutzungserscheinungen Mängel auf: z.B. defekte Anschlusskabel. Für alle Fälle bieten wir eine komplette Reihe von Fehlerstromschutzschaltern an: mit Nennströmen von 10A bis 40A und Auslösefehlerströmen ab 10mA bis 500mA. Bei fehlerhafter Isolation von Geräten und Leitungen, bei Schutzleiterunterbrüchen und erst recht beim direkten Berühren stromführender Teile schützen unsere Fehlerstromschutzschalter Mensch und Tier und verhindern Brandschaden an Mobiliar und Gebäuden.

Weber AG, Fabrik elektrotechnischer Artikel und Apparate, 6020 Emmenbrücke, Tel. 041-505544